

习近平同荷兰国
王威廉-亚历山大就中
荷建交 50 周年互致
贺电 李克强同荷兰首
相吕特互致贺电

新华每日电讯

XINHUA DAILY TELEGRAPH

新华通讯社主管主办 2022 年 5 月 19 日 星期四 壬寅年四月十九 新华通讯社出版

《习近平关于尊重
和保障人权论述摘编》
英汉对照版出版发行

今日 8 版 总第 10732 期 / 国内统一连续出版物号 CN 11-0209 邮发代号 1-19 / 新华网:news.cn 新华每日电讯网:mrdx.cn

习近平在庆祝中国贸促会建会 70 周年大会暨全球贸易投资促进峰会上发表视频致辞 聚力战胜疫情 重振贸易投资 坚持创新驱动 完善全球治理



▲ 5 月 18 日,国家主席习近平在庆祝中国贸促会建会 70 周年大会暨全球贸易投资促进峰会上发表视频致辞。
新华社记者李学仁摄



▲ 5 月 18 日,国家主席习近平在庆祝中国贸促会建会 70 周年大会暨全球贸易投资促进峰会上发表视频致辞。
新华社记者殷博古摄

新华社北京 5 月 18 日电 5 月 18 日,国家主席习近平在庆祝中国国际贸易促进委员会建会 70 周年大会暨全球贸易投资促进峰会上发表视频致辞。

习近平指出,中国贸促会 1952 年成立以来,立足中国、面向世界,为拉紧中外企业利益纽带、推动国际经贸往来、促进国家关系发展,发挥了重要作用。中国贸促会 70 年的历程,是中国不断扩大对外开放的重要体现,也是各国企业共享发展机遇、实现互利共赢的重要见证。

新华社北京 5 月 18 日电 5 月 18 日上午,国家主席习近平同菲律宾当选总统马科斯通电话。

习近平再次祝贺马科斯当选菲律宾总统。

习近平强调,你亲身参与、见证了中菲关系发展历程,是中菲友好的建设者、支持者、推动者。菲律宾有句名言,“不知来时路,不可致远途”。我们要传承好中菲友谊,不忘初心,把握大势,写好新时期中菲友好的大文章,把中菲友好合作“一张蓝图绘到底”,推动两国关系走向更加美好的未来。

习近平指出,过去 6 年,中菲双方坚持睦邻友好,携手共同发展,确立了全面战略合作关系。双方通过对话协商有效管控分歧,积极推进各领域务实合作,双边关系取得丰硕成果。事实证明,中菲友好符合两国人民共同期待,中菲合作符合两国人民共同利益。中方始终把菲律宾放在周边外交优先位置,对菲友好政策保持连续性、稳定性。中方愿同菲方加强治国理政经验交流,围绕基础设施、农业、能源、教育等国计民生,聚焦抗疫和疫后复苏,做大做强既有合作,培育挖掘新增长点,促进两国和地区发展振兴。中方将一如既往向菲律宾经济社会发展提供积极支持和帮助。

习近平强调,当前,世界之变、时代之变、历史之变前所未见,和平与安全面临新的挑战。中菲同为亚洲发展中国家,两国发展根植于睦邻友好的周边环境,根植于合作共赢的亚洲大家庭。希望菲方继续奉行独立自主外交政策。中方愿同菲方就重大国际和地区问题加强战略沟通和协调,维护好本地区和平发展的良好态势。

马科斯深情忆及其同中国的友好交往,表示,菲律宾人民视中国为最重要的伙伴之一。菲律宾新政府将把菲中关系作为外交政策重点方向,愿同中方加强各层级交往,深化和密切经贸、基础设施、能源、文化、教育等各领域合作。我对菲中关系未来更好、更强劲发展充满期待,愿同中方一道,不断为菲中关系发展注入新的强劲动力。

习近平强调,当前,百年变局和世纪疫情交织,经济全球化遭遇逆流,世界进入新的动荡变革期。各国工商界对和平发展的期盼更加殷切,对公平正义的呼声更加强烈,对合作共赢的追求更加迫切。习近平提出 4 点建议:

第一,聚力战胜疫情。新冠肺炎疫情反复延宕,给人民生命安全和身体健康带来严重威胁,给世界经济发展带来严重影响。要坚持人民至上、生命至上,积极开展疫苗研发、生产、分配国际合作,加强全球公共卫生治理,

共筑多重抗疫防线,推动建设人类卫生健康共同体。

第二,重振贸易投资。要统筹疫情防控和经济发展,加强各国宏观经济政策协调。全面推进联合国 2030 年可持续发展议程,推动世界经济动力转换、方式转变、结构调整,使世界经济走上长期健康稳定发展轨道。要支持以世界贸易组织为核心的多边贸易体制,维护全球产业链供应链安全稳定,做大合作蛋糕,让发展成果更好惠及各国人民。

第三,坚持创新驱动。要挖掘创新增长潜力,共同加强知识产权保护,在充分参与、凝聚共识的基础上制定规则,为科技发展打造开放、公平、公正、非歧视的环境。要深化创新交流合作,推动科技同经济深度融合,加强创新成果共享,努力打破制约知识、技术、人才等创新要素流动的壁垒。

第四,完善全球治理。要坚持真正的多边主义,践行共商共建共享的全球治理观,动员全球资源,应对全球挑战,促进全球发展。要坚持对话而不对抗、拆墙而不筑墙、融合而不脱钩、包容而不排他,以公平正义为理念引领全球治理体系变革。

习近平强调,中国扩大高水平开放的决心不会变,中国开放的大门只会越开越大。中国将持续打造市场化法治化国际化营商环境,高水平实施《区域全面经济伙伴关系协定》,推动高质量共建“一带一路”,为全球工商界提供更多市场机遇、投资机遇、增长机遇。让我们携起手来,坚持和平、发展、合作、共赢,共同解决当前世界经济以及国际贸易和投资面临的问题,一起走向更加美好的未来。

“总书记的激励让我们创新的劲头更足了!”

总书记和人民心贴心

新华社天津 5 月 18 日电(记者毛振华) 2019 年 1 月 17 日,习近平总书记在天津考察期间,来到天津滨海一中关村科技园。在协同创新展示中心,国家电网天津电力滨海供电公司配电抢修班班长张黎明向总书记介绍了人工智能配网带电作业机器人。近日,新华社记者回访

了张黎明,以下是他的自述与心声——

我今年 52 岁了,3 年多前当面向习近平总书记汇报我们创新成果的场景,我这一辈子都忘不了。

那天,我为总书记做了现场演示。切割导线、牵引入槽、锁紧线夹,机器人作业过程很顺畅。总书记看得很认真,得知研发方向是我们一线工人提出的,他称赞我们工人创新团队实践出真知。

我们研发的机器人能代替人开展高空带电作业,保障一线工人的生命安全,总书记对此表示肯定。他对科技创新的重视、对一线工人的关心,一下子温暖了我的心头。

交流中,总书记问我是什么学历。我回答说:“我是中专学历,在岗位上终身学习,一样能取得成绩。”

总书记听完赞许地说:“你作出了贡献,也作出了创新示范。”(下转 2 版)

温暖的“撞肩”

【镜头】
记录温暖的瞬间



扫描二维码,聆听照片背后的故事。

人大附中西山学校初二年级学生官子钊有一个特别的称呼——“撞肩男孩”。

5 年前,在北京五棵松体育中心,正在训练的冰球小将们看到习近平总书记来了,一边喊着习爷爷好一边快速滑向场边,兴奋地围拢到总书记身边。

看到虎头虎脑的官子钊,总书记俯下身,以冰球运动员特有的问候方式,同他“撞肩”互动,笑着说,小伙子块头要再长大一点。

“让我很意外,不仅是对我的鼓励,还是对我的一种友爱、关爱。”回忆起那个时刻,官子钊心潮澎湃。

小队员们簇拥着习爷爷,一个个活泼可爱的身影,勾起总书记的年少回忆。

总书记谈及小学时在什刹海滑冰、家里购买冰鞋的往事,不由感慨:“你们现在条件太好了,不仅有很好的学习环境,还有这么好的锻炼条件,既增强体质,也培养勇敢合作精神。希望你们珍惜机遇、继续努力。”

“2022 年你们多大?”听到孩子们七嘴八舌的回答,总书记说,你们那个时候还不够年龄参加冬奥会呢,但可以当志愿者。

“希望 10 年后能看到你们中间一些人进入国家冰球队、花滑队,中国冰雪运动寄希望于你们这一代。”

习爷爷的鼓励给了孩子们很大的动力,孩子们常常回想起习爷爷在现场讲的“与其临渊羡鱼,不如退而结网”等历史典故。他们默默地努力,刻苦训练,希望能为北京冬奥会贡献自己的力量。

推动冰雪运动发展,是总书记心中的牵挂。在他看来,借着举办冬奥会的东风,可以把冰雪运动普遍开展起来,从而增强人民体质,推进现代化建设。

“冰雪运动要从孩子抓起”,总书记把冰雪运动的蓬勃发展寄望于青春的力量。

在外事活动中同冰球小运动员逐一击拳问候,勉励他们“团结拼搏,以球会友”;风趣地对已经训练三年有余的花滑小运动员们说“那都是老运动员啦”;关切地询问“冰雪少年”开心吗,希望将来能从他们中间出现一批优秀运动员……总书记

在孩子们心中播种下一颗颗“冰雪种子”。

随着北京冬奥会落下帷幕,总书记提出的“3 亿人参与冰雪运动”从愿景变为现实,冰雪运动走进了无数孩子的生活中。

几番寒暑,当年围在习爷爷身边的小朋友,已成长为一个个意气风发的少年健儿。侯雨辰的滑雪技术从“小白”晋级到大众滑雪等級 7 级,李梓萌从滑双板改练了入门难度更高的单板……

当年 9 岁的官子钊现在已经成为学校冰球队的主力,在大大小小比赛中取得佳绩。



“小伙子块头
要再长大一点”

新华社

“身边滑冰、滑雪、打冰球的朋友越来越多,冰球已经是我生活的一部分了,每周和队友见面都是最开心的事,我会一直坚持下去。”官子钊这样说。

冰雪少年初长成。

他们在冰雪天地里用矫健身姿写下的,是中国与世界广阔的未来。(记者黄玥、张研)

在习近平新时代中国特色社会主义思想指引下——新时代新作为新篇章

习近平总书记关切事

5 月 18 日,国际博物馆日,今年的主题为“博物馆的力量”。

习近平总书记指出,要加强文物保护利用和文化遗产保护传承,提高文物保护研究阐释和展示传播水平,让文物真正活起来,成为加强社会主义精神文明建设的深厚滋养,成为扩大中华文化国际影响力的重要名片。

博物馆,一览数千年,于静默中诉说着沧桑与繁华。进入新时代,我国博物馆建设不断革陈出新,记者近日走进总书记曾视察过的多个博物馆,深刻感受到博物馆在新时代呈现的奇妙之“变”。

理念之“变”:激活文物生命力 让文化自信可知可感

“它曾叫‘青绿釉陶壶’,后因其‘波斯血统’,得名‘波斯陶壶’。”馆长廉世明说,这是迄今为止出土年代最早、也是目前唯一一件东汉时期的波斯陶壶,是印证中国在汉代与波斯往来的重要物证。

在广西合浦汉代文化博物馆宽敞的展厅内,这尊身着青绿盛装的陶壶在聚光灯下耀眼夺目。

展厅深处,“海丝遗珍”琳琅满目,述说着合浦作为汉代“海上丝绸之路”始发港的悠久历史和繁盛盛景。

“合浦汉代文化博物馆是中华文化对外开放、交流互鉴的窗口。”廉世明说,“过去我们的主要工作是文物收集、修复和陈列,现在主要是展现海上丝绸之路的历史文化,拓展传播维度,激活文物的生命力。”

为了让观众沉浸在文化体验之中,廉世明和同事颇费了一番功夫,他们利用现代动漫技术,千方百计让馆藏文物“活”起来,于是有了开口说话的湖蓝色玻璃杯、吟诗作对的提梁铜壶、跳海草舞的铜凤灯……(下转 7 版)

博物馆奇妙之『变』